

part, tous les objets ayant touché à la place du sacrifice, qui restaient après la cérémonie; car ce Dieu a droit à la totalité.

9. Nâbhâga s'étant incliné devant Rudra, c'est à toi, Seigneur, lui dit-il, qu'appartient cette propriété; voilà ce qu'a dit mon père, ô Brâhmane; j'incline la tête devant toi pour obtenir ta faveur.

10. Tu rapportes fidèlement ce que ton père t'a dit être la justice, [reprit Rudra;] je te donne à toi qui connais les Mantras, la science qui est l'éternel Brahma.

11. Prends ce bien que tu viens de me donner, prends ce qui reste du sacrifice qui m'est dû. Ayant ainsi parlé, le bienheureux Rudra qui aime les hommes sincères, disparut à ses yeux.

12. Celui qui soir et matin récitera cette histoire avec un parfait recueillement, deviendra un sage inspiré habile dans les Mantras, et obtiendra le salut pour lui-même.

13. De Nâbhâga naquit Ambarîcha, ce prince vertueux, serviteur dévoué de Bhagavat, que n'atteignit pas la malédiction d'un Brâhmane, puissance toujours irrésistible.

14. Le roi dit : Bienheureux solitaire, je désire entendre l'histoire de ce sage Rîchi des rois, contre lequel ne put prévaloir l'irrésistible malédiction lancée par un Brâhmane.

15. Çuka dit : Ambarîcha, ce prince fortuné, maître de la terre aux sept continents, possesseur d'une félicité inépuisable et d'une puissance sans égale au monde,

16. N'estimait pas plus qu'un songe tous ces biens que les hommes ont tant de peine à acquérir, parce qu'il savait qu'un jour périrait cette puissance dont la perte plonge l'homme dans les ténèbres.

17. Il éprouvait pour le bienheureux Vâsudêva, et pour les hommes vertueux qui lui sont dévoués, une affection extrême qui lui faisait envisager le monde entier comme une motte de terre.

18. Il avait voué son cœur au culte du lotus des pieds de Kṛichṇa, ses discours à la célébration des qualités de Vâikunṭha, ses mains au soin des temples de Hari, ses oreilles à la gloire des beaux récits où figure Atchyuta;

19. Ses yeux à la contemplation des demeures où résident les at-